

# CLASSIFIEDS / BIDS

## TRIMET Hearing Notice

Tri-County Metropolitan Transportation District of Oregon ("TriMet") is in the process of issuing its Disadvantaged Business Enterprise (DBE) Program Plan for FY 2004-2005.

TriMet is seeking feedback on its DBE program regarding contracting opportunities and potential barriers for DBEs.

A public hearing will be held at 710 NE Holladay St. in Portland on Oct. 12 from 10a.m.-Noon. The meeting room is accessible.

The plan can be reviewed weekdays from September 20 to October 20, 2004 between 8 a.m. - 5 p.m. at:

710 NE Holladay St. 4012 SE 17th Ave.  
Portland, OR 97202 Portland, OR 97232

Send written comments to Bruce M. Watts, TriMet's Diversity and Transit Equity Senior Director, at 710 NE Holladay St., Portland, OR 97232 or to [comments@trimet.org](mailto:comments@trimet.org). Comments will be accepted through November 5, 2004.

For alternative formats, call 503-962-2213 or TTY 503-238-5811.

## Addendum No. 1 For RFP No. 866 For Digital Voice Logging System For 911 Communications Center

The Board of County Commissioners of Douglas County, Oregon hereby issues this First Addendum for procurement of Digital Voice Logging System, referred to herein as the equipment, to be used by the Douglas County 911 Communications Center within the Douglas County Sheriff's Office. The bidding documents and the RFP are hereby modified by this addendum dated Friday, September 10, 2004.

The original Request for Proposals indicated that the Proposals would be due and would be opened by the Board of Commissioners no later than 10:00 a.m. on the 15th of September 2004. Douglas County, by this addendum, hereby extends that deadline for Proposal submission for two weeks. The new deadline for submission of Proposals shall be 10:00 a.m. on the 29th day of September 2004.

The above-referenced Request for Proposals is hereby amended by the extension of the deadline for submission of Proposals. All other terms or conditions of RFP. NO. 866 remain the same as previously published

## STATE OF WISCONSIN CIRCUIT COURT SAUK COUNTY UNIVERSAL MORTGAGE CORPORATION,

12080 North Corporate Parkway  
Mequon, Wisconsin 53092,

Plaintiff,  
vs.  
JOHN DENAULT and JANE DOE,  
unknown spouse of John DeNault,  
3109 SE 6th Avenue  
Portland, Oregon 97202; and

JANE DOE and/or JOHN DOE  
unknown tenants,  
801 Madison Street  
Sauk City, Wisconsin 53583,

Defendants.

### FORTY-FIVE DAY SUMMONS

THE STATE OF WISCONSIN, TO JOHN DENAULT and JANE DOE, unknown spouse, 3109 SE 6th Avenue, Portland, Oregon 97202:

**You are hereby notified** that the plaintiff named above has filed a lawsuit or other legal action against you. The complaint, which is also served upon you, states the nature and basis of the legal action.

Within 45 days after September 8, 2004, you must respond with a written answer, as that term is used in Chapter 802 of the Wisconsin Statutes, to the complaint. The court may reject or disregard an answer that does not follow the requirements of the statutes. The answer must be sent or delivered to the court, whose address is:

Clerk of Circuit Court  
Sauk County Courthouse  
515 Oak Street  
Baraboo, WI 53913

and to O'Dess and Associates, S.C., Plaintiff's attorneys, whose address is:

O'Dess and Associates, S.C.  
1414 Underwood Avenue, Suite 403  
Wauwatosa, Wisconsin 53213

You may have an attorney help or represent you.

If you do not provide a proper answer within 45 days, the court may grant judgment against you for the award of money or other legal action requested in the complaint, and you may lose your right to object to anything that is or may be incorrect in the complaint. A judgment may be enforced as provided by law. A judgment awarding money may become a lien against any real estate you own now or in the future, and may also be enforced by garnishment or seizure of property.

O'DESS AND ASSOCIATES, S.C.  
Attorneys for Plaintiff

By: M. ABIGAIL O'DESS  
Bar Code No. 1017869

POST OFFICE ADDRESS:  
1414 Underwood Avenue, Suite 403  
Wauwatosa, WI 53213  
(414) 727-1591

O'Dess and Associates, S.C., is attempting to collect a debt and any information obtained will be used for that purpose.

If you have previously received a Chapter 7 Discharge in Bankruptcy, this correspondence should not be construed as an attempt to collect a debt.



## WASHINGTON COUNTY

### CHILDREN AND FAMILIES PROGRAM SUPERVISOR

\$5,229 - \$6,357 / month  
Closes September 24, 2004

### INSPECTOR II - Electrical

\$3,986 - \$4,844 / month  
Open until filled

### MANAGEMENT ANALYST II

(Research and Planning)  
\$4,188 - \$5,090 / month  
Open until filled

### QUALITY ASSURANCE PROGRAM COORDINATOR

\$4,622 - \$5,618 / month  
Closes September 24, 2004

### RESIDENTIAL COUNSELOR

\$3,192 - \$3,879 / month  
Closes September 24, 2004

Call (503) 846-8606/TTY (503) 846-4898 for information or see our website: [www.co.washington.or.us](http://www.co.washington.or.us). County application and supplemental application forms required. Women, minorities, and people with disabilities are encouraged to apply.

#### APPLY TO:

Washington County Human Resources Division  
155 N. First Avenue, Suite 320  
Hillsboro, OR 97124

## FIELD DIRECTOR

Experienced field director needed to increase the breadth and depth of racial justice organizing through the Race Program in our progressive, regional organization, based in Portland, Or. Candidates will have a minimum of five years experience working as a director or lead organizer for grassroots organizations, dedicated to social and economic justice. Responsibilities include organizational, leadership, program and strategy development, regional organizing, curricula development, training and travel. Bilingual English/Spanish, a plus. Excellent salary and benefits. Submit resume, cover letter and references to: Western States Center, Administrative Director, POB 40305, Portland, OR 97240. Fax 503-228-1965. Resumes accepted, until position filled.

Women and people of color are encouraged to apply.

"Leading financial institution approving small business, mortgage personal and vehicle loans. Immediate response. Give us a call at 1 866 228 7328." Or apply online at [www.investmentfinancial.org](http://www.investmentfinancial.org)

Advertise with diversity in  
The Portland Observer  
Call 503-288-0033

## RH Sub Bid Requested



### Wentworth Subaru

#### Pre-Bid Meeting Friday, September 10, 10:00am

At job site:

107 SE Grand Avenue at Burnside  
Portland, Oregon

**Bids Due:** Thursday 16, 12:00 noon for abatement subs

**Bid Due:** Thursday 23, 12:00 noon for all other trades

### R&H Construction

Phone: (503) 228-7177 Fax: (503) 224-3638  
R & H Contact: Ken Bui @503-248-5532,  
email: [kbui@rhconst.com](mailto:kbui@rhconst.com) [www.rhconst.com](http://www.rhconst.com)  
OR CCB 38304, 148237, 148238

We are an Equal Opportunity Employer and encourage bids from minority, women and emerging small business subcontractors

### Dorm Advisor

Full time advisor needed for a vocational training program serving young adults. Responsible for providing proper guidance to student to ensure positive group living relations. High School diploma and two years experience in counseling, social work, rehabilitation or vocational guidance needed. Associate's or bachelor's degree in human services preferred. Must possess a valid drivers license with an acceptable driving record. Competitive salary and benefits package available. Please mail (NO FAX PLEASE) resume and cover letter of interest to:

Human Resources  
31224 E. Historic Columbia River Hwy.  
Troutdale, OR 97060

RESPONSES MUST BE RECEIVED  
NO LATER THAN FRIDAY  
September 22, 2004

As an affirmative action employer, we are seeking qualified minority, female, veteran and disabled applicants; however, all qualified applicants will be considered.



### PARKING FACILITY Operator

Immediate full time and part-time openings. Seeking dependable, well groomed, positive individuals

\$8.00 + starting wage  
Overtime/advancement potential  
Medical & Dental, 401k avail.  
Drug test/Background check

New hires must have acceptable documentation to confirm both identity and eligibility to work.

Apply 12:00-12:30PM, Mon, Wed & Thurs at City Center Parking  
130 SW Stark, Portland.

### Albany Rifle & Pistol Club

#### 2004 Fall Gun Show

September 25th & 26th

Linn County Fairgrounds

Saturday 9am-5pm

Sunday 9am-4pm

Admission \$5

Employment

These are just a few of the current job openings available with the State of Oregon. A more complete announcement listing application forms, and additional job information are available at: a) local Employment Department field offices, or b) the Oregon jobs page at: [www.oregonjobs.org](http://www.oregonjobs.org). The State of Oregon offers employees competitive salaries and comprehensive benefits that includes employer paid health insurance, paid holidays, vacation, sick and personal leave; membership in the Oregon Public Service Retirement Plan (OPSRP) and opportunities to participate in the Oregon Savings Growth Plan. The State of Oregon and all its divisions are proud to be equal opportunity employers.

### OREGON DEPARTMENT OF HUMAN SERVICES

**MAKE A DIFFERENCE IN THE LIVES OF OREGONIANS** by joining the Oregon Department of Human Services (DHS), the statewide health and human services agency. We help Oregonians be independent, healthy and safe. We are absolutely committed to ongoing innovation in the delivery of services, and we are committed to recruiting, developing and retaining a diverse workforce.

#### ADMINISTRATIVE SERVICES

• **Principal Executive/Manager D Project Manager**  
Salary range: \$4,308 - \$6,342/month  
Announcement #LEHS4526A - Portland  
Position closes September 16, 2004

#### HEALTH SERVICES

• **Research Analyst 3**  
Salary range: \$3,060 - \$4,265/month  
Announcement #LEHS4563 - Portland  
Position closes September 16, 2004

• **Program Technician 2**  
Announcement #LEHS4570 - Portland  
Position closes September 30, 2004

• **Public Health Preparedness Training Specialist**  
Salary range: \$3,208 - \$4,476/month  
Announcement #LEHS4570 - Portland  
Position closes September 30, 2004

• **Public Health Educator 2**  
Coordinator of HIV Prevention Programs for Men Who Have Sex With Men & Youth At Risk  
Salary range: \$3,208 - \$4,476/month  
Announcement #LEHS4531 - Portland  
Position closes September 30, 2004

For contracting opportunities with the City of Portland and for valuable information on how to do business with the City, please log on to the Bureau of Purchases Web Page:  
[www.portlandonline.com/omf/purchasing](http://www.portlandonline.com/omf/purchasing)



## City of Portland Bureau of Purchases

1120 SW Fifth Ave, Room 750, Portland OR 97204  
503-823-6855

## Impact Oregon's Economic Future

**Program Management Employment Opportunities**  
The joint venture of HDR and Fluor Enterprises has been retained for design oversight and construction management of 365 transportation structures valued at \$1.3 billion. The team, known as the Oregon Bridge Delivery Partners, seeks professionals to work in the Salem area.

The bridge program is funded by the Oregon Transportation Act, which will provide \$2.96 billion for transportation projects. This represents the largest state increase in transportation funding since the 1950s. Economic stimulus, diversity, environmentally sensitive design, and mobility improvements throughout Oregon are key objectives.

- Disciplines needed:
- Bridge Engineers
  - Construction Engineers & Inspectors
  - Right-of-Way Acquisition
  - Environmental Engineers & Scientists
  - Field Scientists
  - Project Managers
  - Utility Coordination
  - Traffic Engineers
  - Hydraulics
  - Geotechnical

Visit [www.jobs4oregon.com](http://www.jobs4oregon.com) for more information. Must successfully pass drug-screening procedures prior to being hired; thereafter subject to random and cause drug and alcohol testing. We are a drug and alcohol free environment. An Affirmative Action Participant EOE M-F-D/V

A joint venture between:

oregon bridge delivery partners

Putting people first - that's what sets us apart. At Providence Health System, we serve people from many cultures and backgrounds. In fact, we have a standing commitment to honor the worth and dignity of every patient. You can see those values reflected in the diversity of people who work here, too. In the respect and encouragement they extend to one another. We believe in bringing out the best in everyone. And that's what healthcare is meant to be.

**Careers at Providence**  
From medicine to hospitality, administration to research, whatever you do at Providence is a rewarding work experience. We take care of our employees, offering competitive salaries, a comprehensive benefits package and a caring, team environment. No matter which facility or career path you choose, excellent opportunities await you at Providence Health System.

**Apply Today**  
View current job openings and apply online at:  
[www.providence.org](http://www.providence.org)

Or visit our Employment Center at:  
1235 NE 47th Avenue, Suite 200, Portland

A caring difference you can feel

• **Program Technician 2**  
HIV Prevention Program Evaluation Coordinator  
Salary range: \$3,208 - \$4,476/month  
Announcement #LEHS4548 - Portland  
Position closes October 12, 2004

• **Client Care Surveyor**  
Salary range: \$3,060 - \$4,265/month  
Announcement #LEHS4571 - Portland  
Position is open until filled

To obtain detailed job announcement and application materials, visit the DHS website: [www.dhs.state.or.us/jobs/](http://www.dhs.state.or.us/jobs/); call the DHS job line at (503) 945-5742; TTY (503) 945-6214 or contact any local Oregon Employment office. Information is available by referencing the announcement number.

### PUBLIC EMPLOYEES RETIREMENT SYSTEM (PERS)

PERS covers nearly 300,000 members and administers retirement, disability benefits, health insurance, and deferred compensation plans statewide. We strive to serve our members by delivering retirement and health benefits, effectively and efficiently. The following positions are currently open at PERS:

• **Office Specialist 2**  
Process account documents and provide information to members and employers. Salary range: \$1,863 - \$2,546/month  
Announcement #LE040800  
Closing date: September 24, 2004

You can obtain job announcements, which may include test questions, and the State of Oregon application form (PD100) from the local Employment Department, the state website: [www.oregonjobs.org](http://www.oregonjobs.org), PERS website: [www.pers.state.or.us](http://www.pers.state.or.us), or call PERS Human Resources at 503-603-7794 (TTY 503-603-7766). Criminal history will be checked prior to hire. EOE/AA.

### OREGON BOARD OF MEDICAL EXAMINERS Office Specialist 2

**Registration Assistant**  
The Oregon Board of Medical Examiners, a licensing and disciplinary board, seeks a person to serve as a Registration Assistant. This position is responsible for assisting with registration of new and current licensees in each of the Board's four licensing programs (MD/DO, DPM, PA and Acupuncture); assisting licensees; and maintaining electronic and hard-copy licensee files to ensure that current and accurate licensee information is available to the public. Salary is \$1,863 - \$2,546/month. The Board's office is located next to the Marriott Hotel in downtown Portland, 1500 SW First Avenue, (503) 229-5873 ext. 222. **First**

Announcement #LE040770 and application materials, please visit [www.oregonjobs.org](http://www.oregonjobs.org). To find out about the Board of Medical Examiners, visit the Board's Web site at [www.bme.state.or.us](http://www.bme.state.or.us). This recruitment closes 5 pm on September 24, 2004.

**OREGON DEPARTMENT OF TRANSPORTATION (ODOT)**  
ODOT People drive Oregon's Department of Transportation. If great benefits, a professional work environment, job innovation, and career growth opportunity drive you, then come to ODOT. Current recruitments include:

**CUSTOMER SERVICE/ENFORCEMENT**  
• **Right of Way Agent 2**  
Salary \$2,486 - \$4,991/month  
Announcement #OC0D4605 Salem

**ENGINEERING/ENVIRONMENTAL**  
• **District Permit Specialist**  
Salary \$3,728 - \$3,911/month  
Announcement #OC0D4508 Klamath Falls

• **Traffic Operations Analysis Engineer**  
Salary \$3,661 - \$5,242/month  
Announcement #OC0D4048A La Grande

• **Environmental Program Coordinator 3**  
Salary \$3,661 - \$5,242/month  
Announcement #OC0D4603 Salem

• **Environmental Program Coordinator 2**  
Salary \$3,160 - \$4,252/month  
Announcement #OC0D4604 Salem

**INFORMATION SYSTEMS**  
• **HRIS Project Mgr./HR Tech. & Systems Mgr.**  
Salary \$3,720 - \$5,229/month  
Announcement #OC0D4410 Salem

**MANAGEMENT/PROFESSIONAL**  
• **District 7 Manager**  
Salary up to \$76,205/year  
Announcement #OC0D4454 Roseburg/Coquille

**PROJECT MANAGEMENT/PLANNING**  
• **Project Manager**  
Salary \$3,720 - \$6,035/month  
Announcement #OC0D4523 Hermiston

**Working @ ODOT. The Way to Go.** Detailed job announcements include qualifications, requirements, and instructions on how to apply for these jobs. Go to [www.odot.or.us/jobs](http://www.odot.or.us/jobs) for a complete copy or call 503-986-4030 (TTY 503-986-3854) to request by mail. ODOT is proud to operate as an equal opportunity, affirmative action employer. Announcements will be made available in alternate format upon request: (503) 378-6202, TTY 1-800-993-8898.